

G A Z E T A

DE TRANSILVANIA.

AN 8 A

(CĂ PREANAȚIA VOIE).

AL VI-LEA.

N^o 23.

Brashov, 22. Martie.

1843.

Austria.

ВІЕНА. Дін БВАРТИНАЕ ЄШІТЕ ДЕЛА 17. МАРТА АН 20. МАРТИЕ ВІДЕМ КЪ ВЪКЪРІЕ, КЪМ-КЪ АНЗАЦІМЕА СА К. К. АРХІАДКА ФРАНЦІСК КАРОЛ. СЕ АФЛЪ ПЕ КАДЕ ДЕ АНЗІНЪТОШАРЕ А-ПЕТИТЪА, СОМНЪА ШІ ДАТЕ ОПЕРЪЦІІ НОРМАЛЕ ПЕ ЗІ ЧЕ МЕРЪЕ І СЕ РЕ'НТОРЪ.

Chronica.

ФРАНЦА. Ам зис, кз вом ампертши пвине ші дн рвсвнвса Длѣ Гѣіѣот дат опозиціі ан 2. Мартіе. Ачест міністрѣ дн-нв-ч се вѣдѣ ачквѣт де кзтрѣ Д. Дамартіне ші вѣновзціѣт ан тоате мзсвреле вѣцці сале пвѣліче, нѣ маі крѣцъ нѣчї ел пе нѣмнї ші фолосіндѣсе фодрте вѣне де армеле сале реториче пе каре ле поате дѣ 8н вѣрѣвѣт практик нѣм є дзнѣса, арѣтѣ дѣ Дамартіне, кз ісвннд єл полїтика мінїстерїлор ісвннї кїар пе цара Антрїагѣ, каре пзнѣ жкѣма черѣ єл ангаш а-сѣменеа пзшїрї ші мзсврї полїтїче, вѣзѣнд вѣне, кз датеа н'ад лок ші кз де ар ші фї сфннте ан сїне, нѣ леаѣ вѣнїт аннѣ времїа. Мінїстрѣа Гѣіѣот рвсвнѣ Антрѣ датеа: Вѣ вѣзѣтѣ ші воі вѣзѣрѣцї кѣ мїне рѣзѣрїнд гѣ-вѣрнѣа дн Івліе (1850) ан мїжлорѣа Фран-цїеї. Вѣ ал вѣзѣтѣ нѣкѣзндѣсе прїкѣм се наше омѣа ан аѣме гол голаш. Дѣ, тол, голаш. Тоатѣ пѣтерѣа че о арѣ дзнѣса, тоате мїжлорѣале де а дѣвѣа пе кзте ле арѣ ан мзнѣ, ші леаѣ кзцїгат прїн пѣсвлічїтате ші прїн десѣатерї. Ачѣа че фѣжѣ гѣвѣрнѣа, о фѣжѣ прїн шїрѣа ші воїа цѣрї, дї ачестї цѣрї слободѣ ші конвїнсе, єл дѣвѣрѣ ан мїж-лорѣа сфѣзѣрїлор воастрѣ, Антрѣ фонѣа ам-протївїрїлор воастрѣ, де фанѣз нѣ воі кѣ чѣ маі пѣцїнї, кѣ опозиціа, де фанѣз ші нѣ маїорїтатеа кареа ал сѣцїне. Дѣчї акѣма шїцї пе чїне ісвннї. Акѣма шїцї акѣтї єтѣ ідѣа пе каре о прїгонїцї! Ачѣа єтѣ ідѣа Францїеї, а Францїеї лїкѣре, конвїнсе! Ачѣаста о зїс єѣ ан контра воастрѣ! Ачѣаста єтѣ анкѣмѣта-рѣа, че н'ад пѣс ла мїрѣре. Дѣчї ідѣа ачѣ-

ста полїтика ачѣаста, пе каре о прїгонїцї вої, кѣ є о вѣновзціцї! Кѣ доаѣ грѣшѣлі марї кѣм зїнецї вої: вѣмнѣ с'ар крѣде тарѣ ші вѣрѣтос, кз вѣрѣпа ар фї жнїтѣ ан контра Францїеї, а кѣрѣ мѣрїме чѣла нѣ о поате сѣ-фѣрї, ші кз Францїа дн партѣ'шї ар ста га-та а дѣвѣнда шї а се Анїента асѣвѣра вѣрѣопїеї. Аннѣ Дѣмнїлор ан време де чїнчї анї дела 1851 пннѣ ла 1855 токма пзрерїле ачѣаста єра асѣвѣра кѣрѣра єѣ шї прїтїцїї мѣт пе лѣптам нѣконтенїт, пе каре Д. Касїмїр Перїер ан адѣвѣрѣа ачѣаста де ачѣкѣ шї ле трѣнті ла пѣвннѣа. Шїцї вої чїне леаѣ анѣрат? Опозиції де ачѣнчї. Ачѣа че борѣїа опози-ціа де ачѣнчї, єра ачѣлеашї ідѣї, ачѣлеашї сїмѣїмннте, ачѣлеашї проїкѣте, ачѣлашї полї-тїкѣ, пе каре ле пѣзїцї вої. Антрѣ адѣвѣр, ачѣаста є рарїтате. Амѣеле рѣзѣлатате, ла каре ажннѣрѣжм ної прїн сѣдоарѣа фѣрнѣцїеї ноастрѣ, прїн десѣатерї де чїнчї анї, — жнѣа адѣкѣ, кѣмнѣ Францїа поате трѣї ан пачѣ кѣ вѣрѣпа, кѣмнѣ Францїа, ачѣастѣ Францѣз єшїтѣ дн рѣволуціа де Івліе нѣ амерїнѣз сїгѣрѣанѣа вѣрѣопїеї, — шї алѣдѣа, кѣмнѣ вѣрѣпа, каре стѣтѣ ашѣ анѣлѣжнѣ арматѣ ан контра рѣ-волуціїеї фѣранѣозѣшї, нѣ амерїнѣз сїгѣрїтатеа Францїеї, поате трѣї ан пачѣ кѣ дзнѣса: ам-бїле ачѣастѣ рѣзѣлатате, аронїсѣала ноастрѣ о рїдїкаці де контра ноастрѣ. Вѣрѣацїмї аннѣ ка сѣ вѣ жнѣтѣ, кз ачѣаста є о стрїгѣтоарѣ нѣмѣлѣцїмїрѣ шї вѣтѣжѣкѣрѣ! — Де ачї анѣко-ло мінїстрѣа трѣкѣнд жшор пїсте дате Ста-тѣрї атїне де Дамартїне, ажннѣ ла Англїа. „Да, зїчѣа Д. Гѣіѣот, вої авѣцї дѣрѣтате, Англїа шї Францїа ан алїанѣале лор, каре пннтрѣ алїанѣоѣз сѣнѣт єжне, трѣеѣе сѣ се трактїзе а о потрївѣз. Ачї нѣ поате сѣ фїе жн фодѣе пннтрѣ о царѣ, каре нѣ єтѣ шї пннтрѣ вѣлалѣтѣ. Шї апої нѣмѣлѣцїмїрїле че арѣтацї вої, аѣ нѣ токма асѣменеа с'ад рїдїкат шї ан парламентѣа єнглѣзѣск? (Адѣ-кѣ, нпнѣзѣтїрї че се пар Франѣозїлор кз ле вїне дела вѣнглѣзї, ачѣшїа ле стрїгѣз кѣ токма дн протївѣ, лор ле вїн дела Франѣозї). Ан-нѣ єжнѣ анѣлѣцїрѣе нѣ поате фї аколо, жнѣ

кввинтеле нѣ рѣспѣна фаптелор. Рѣлѣцііле нѣ пот фї вѣне, дакѣ. кввинтеле аспре, пропозиціі паліне де амзрѣчѣне, сімціемінте іѣці се рѣноіеск некѣрмат де амбе пѣрцііле, лімба сѣ не фїе кввінчолесѣ, вїневоітоаре де о потрївѣ. Дїн партеа ноастрѣ ва шї фї тотдеаѣна шї мѣ цїнѣ норочїт, кѣ нїчї ѣн глаѣ нѣ се рїдїкѣ, каре сѣ мѣ деа де мїнчѣнѣ. — Де ачї ораторѣла венї ла Спанїа шї арѣтѣ опозїціей, кѣ се аншалѣ фларте, дакѣ кредѣ, квмкѣ Франціей і С'ар кѣдеа о маї маре инфлѣнцѣ ан Спанїа, декѣт чеа че о авѣ ан анії ачїцї дїн ѣрмѣ шї кѣ ѣра ѣн маре пѣкат, дакѣ Франца ар фї ѣшїт асѣпра лѣї Дон Карлос кѣ мѣнѣ арматѣ, не лѣсѣна націа Спанїоалѣ ан паче, ка ѣа сѣ се лѣпте сїнгѣрѣ пентрѣ лібертатеа са шѣла. Маї анколо: вої спѣнеції де ѣміліреа шї де нїнфлѣнцїа Франціей, ан време че алте пѣтері креск шї се лѣцеск. Ачїста ѣ не адевр. Врѣцї вої сѣ шїцї, кѣт аѣ кѣшїгат Франца ан пѣтере шї ан инфлѣнцѣ асѣпра вѣропейї прїн револѣціа дїн Іѣліе. прїн полїтіка де паче? Дечї аѣції. Франца авѣ дїн наїнтеа порцілор салѣ о крѣїме, пе каре о рїдїкасерѣ ан контра єї, кѣ каре дѣнса ѣра шѣнцїтѣ, адекѣ крѣїмеа Оландїей (а цѣрїлор де жос). Ачїста кѣзѣ (дела ѣшіле ноастре) шї ан локѣ єї се анѣлѣцѣ о крѣїмѣ неѣтралѣ прїєтїнѣ ноаѣ, каре єсте вѣчїнѣ кѣ ної (Белѣїѣла). Ан вѣвѣціа се фѣкѣрѣ револѣції маї мѣлат сѣѣ маї пѣцін пѣтрѣнѣетоаре, прїн каре ансѣ нїще ідеї ноаѣ аѣшмане с'аѣ трѣнїтїт шї с'аѣ ашеѣат гѣверне ноаѣ. Ан Спанїа абсолѣтїсмаѣ кѣзѣ шї пе лѣнѣгѣ тоате грѣѣтѣцііле позіціей, пе лѣнѣгѣ тоате ліпселе шї педѣцііле че авѣ а пѣтрече полїтіка ноастрѣ аколо, Франца траѣ фолос маре дїн челе антѣмплате ла Спанїа. Нїмїк сѣнт ачїсте вої Домнілор? Антѣмплаѣрїле ачїсте марї сѣвѣршїте де а дѣнѣла хотарѣлор ноастре сѣпт ѣмерїреа револѣціей дїн Іѣліе, нїмїк сѣнт ачїстеа? Сѣнт ачїстеа нїмїк пентрѣ инфлѣнцїа Франціей ан вѣропа. Шїцї вої пентрѣ че с'аѣ сѣвѣршїт лѣкрѣрїле ачїстеа фѣрѣ педечї аша мѣлате? Пентрѣ-кѣ анцелѣпѣчѣнеа полїтічей францѣзе лѣаѣ коперїт шї апѣрат шї тотдеодатѣ пѣтереа са лѣаѣ скѣтїт. Дїн прївїнцїа пѣтереї шї а вѣнеї полїтічї францѣзе венїрѣ тоате ачїсте фѣрѣ врѣѣн рѣсвоїѣ європеан. Вої Домнілор, єрѣації мї о сїнгѣрѣ антѣвѣаре: спѣнеції вої аншїкѣ, че с'ар фї антѣмплат ан європа, дакѣ ачїсте се антѣмплаа маї наїнте кѣ зече анї, ананїтеа револѣціей, дїн Іѣліе кѣ зече анї, де ар фї венїт єле ла анѣла 1820? Вѣ антѣрѣв, че с'ар фї антѣмплат? Вѣ нѣ рѣспѣна. Всте анвѣдерат, кѣ револѣціа дїн Іѣліе, нѣмѣле, пѣтереа, ваѣа Франціей ла а. 1830 аѣ апѣрат ачїста, че ла 1820 н'ар фї апѣрат. Нїмїк єсте ачїста?

Всте ачї врѣо доваѣ де ѣміліре? Врѣо доваѣ де инфлѣнцѣ пѣрѣѣтѣ? Кредѣції мї мїе, кѣ воїѣ пѣтеції ѣмѣла дѣалѣнѣла лѣмѣї, пѣтеції мерѣе дѣла Вашингтон пѣнѣ ла Калкѣтѣта (ан Індїа), шї вої вѣ вѣцї конвїнѣе, квмкѣ кѣѣѣа полїтічей ноастре прїтѣтїндентї аѣ кѣшїгат шѣла. шѣла. — Мїшкарѣа че фѣкѣ ачїст кввѣнт а Длѣї Гѣїѣѣт, фѣ рѣпїтоаре де аѣхѣрї; опозїціа сѣтѣтѣ ка ананїмїтѣ сімцінѣ кѣ асѣѣдатѣ єсте вїрѣїтѣ шї мїнїстерїѣла тарѣ.

БАВАРИА. Мїнхѣн, 3. Мартїе. Ан кѣмереле ачїстеї цѣрї с'аѣ антѣрѣ єстїмп кѣтева матерїї інтересѣтоаре, антѣре каре ної нѣмѣрѣм шї лотерїа. Ачїст обїєкт се лѣѣ ла дѣсѣатере ан камера дѣпѣтацілор, шї ворѣїрѣ асѣпра лѣї маї мѣлѣї дѣпѣтації дїн чїї маї ансѣмнанїї. Тоцї кѣ ѣн глаѣ рѣкѣносѣкѣрѣ, квмкѣ лотерїа кѣ нѣмере єсте нѣнѣмаї пентрѣ Баварїа, чї шї пентрѣ тоатѣ Цѣрманїа о грѣа ненорочїре шї кѣшїгѣла, пе каре Статѣла ан траѣе дїн лотерїе, єсте о авѣре недѣрѣпѣтѣ шї блѣѣѣтѣматѣ, де каре єсте лѣгатѣ ненорочїреа пѣрїнцілор, а фїїлор, а сѣрѣацілор шї а сѣлѣжїторїлор. Дечї, рѣліціа, дрѣпѣтѣла шї дѣторїнцїа порѣнчїше ка лотерїїле несмїнтїт сѣ се ѣѣарѣгѣ шї аша сѣ се пѣїе одатѣ капѣт ла аѣѣтеа тїкѣлошїї, каре дѣла 1819 ан лок сѣ скаѣѣ, се тот амѣлѣцеск асѣпра лѣкѣїторїлор. Дечї дакѣ гѣвернѣла кѣѣѣтѣ сѣрїос а ѣѣрѣе лотерїїле, ачїста о поате фѣаѣ кѣт маї кѣрѣнѣ; кѣчї де шї лотерїа єсте ѣн фѣлїѣ де конѣрїѣѣїе (дажде) пїѣзїшѣ (indirecta), дїн каре се аѣкопѣре мѣлате ліпсѣ а ле Статѣлаї, тотѣш фїїндѣкѣ сконѣла вѣн нѣ сѣїнѣѣше пе мїжлоаѣеле рѣле, камера шї гѣвернѣла сѣ дѣкїдѣ алт їсѣвор де венїт ан локѣла блѣѣѣтѣматїї лотерїї, каре дакѣ се дѣѣѣ кѣ патїмѣ спре єа, стрїкѣ ка орї каре алт кїп де прѣѣаре.

ТУРѣІА. Дѣла марѣїнї, 4. Мартїе. Тоате шїрїле венїте дїн Константїнопол аратѣ, квмкѣ рѣлѣціїле антѣре Іѣсіа шї антѣре поартѣ дїн прїчїна кѣѣѣї сѣрѣїене іаѣ о формѣ фларте крїтїкѣ, анкѣт є тїамѣ, ка нѣ квмѣва сѣ аѣѣнѣгѣ треаба ла о аѣшмѣнїе формалѣ, дакѣ квмѣва поарта ан сѣкѣрѣтѣ време нѣ се ва авате дѣла сістѣма са. Се спѣне, кѣ Д. Ыѣтенїеф аѣ шї апѣкат нїѣе мѣѣѣрї, каре даѣ сѣмне де прѣѣѣтїре спре а лѣѣса Константїнополѣла. Се паре кѣ вѣстеа, квмкѣ Авѣстрїа ар врѣ а пѣшї ка мїжлоаѣїтоаре антѣре амѣїле Статѣрї, нѣ се адеѣереаѣѣ. (Сѣ маї аѣїєнтѣм пѣцінїтеа сѣсіреа шї а аѣѣѣр корѣспондїнцїе.) (Г. ѣнїв.)

КИНА. Шїрїле челе маї ноаѣ сѣсіте кѣ поѣа дїн ѣрмѣ пѣнѣ ан 7. Дѣк. а т. аратѣ іарѣш о фѣѣѣ тѣрѣѣре а лѣкрѣрїлор ан Кїна. Дѣ чѣтѣѣа Кантон матрѣзїї єнѣлѣїтѣ аѣѣнѣїрѣ а се анкѣїера сѣрїос кѣ кїнѣѣї.

СЪДЪЛЪ АНЪСЪ КЪАРЪ ЕНГЛЕЗЪИ АЗЪДЪРЪ ПРЪИЧЪНЪ:
 ДЪ АЛЪТЪ ПАРТЕ ПЛЕНЪПОТЕНТЪА ЕНГЛЕЗЪСЪ СЪРЪ
 ВЪРЪ ПОТТИНГЕРЪ (НЪМЕ КЪНОСКЪТЪ) АЪ АФЛАТЪ КЪ
 ЧЕА МАЪ МАРЕ АНГРОЗЪРЕ, КЪМКЪ АРЪГЪТОРЪИЛЕ
 КЪНЕЗЕ АН АНЪСЪЛА ФОРМОА АНЪСЪИ АА ПОРЪВЪ
 БА АМЪПЪРАТЪАЪИ НЪ ДЕ МЪАТЪ АЪ МЪЧЕЛЪРЪИТЪ
 ПЕ 237 ОАМЕНЪ СЪАЪЦЪ ЕНГЛЕЗЪИТЪ, АЪНЪ КАРЪИ
 АА 1841, ИЪРЪ АЛУЪИ АНЪ МАРЪТЪЕ А. Т. ПРЪИ
 СЪАРЪУРЕА А ДОЪ КОРЪВЪИ КЪЗЪСЪЕРЪ АН РОБЪИ
 АА КЪНЕЗЪИ. ПЛЕНЪПОТЕНТЪА ГРЪВЪИ АН НЪМЕ
 РЕЪИНЪ БРЪТАНЪИЪ А ЧЕРЕ ДЕЛА АМЪПЪРАТЪА КЪНЕЪ
 О СТЪЗЪАЧЪТЪ СЪАЪСЪАКЪЦЪЕ, АДЕКЪ ДЕНЪНЕРЕА
 ШЪ АСПРЕ ПЕДЕНЪСЪИРЕ А АРЪГЪТОРЪЛОРЪ СЪИГЪАШЪ,
 КЪМЪ ШЪ КОНЪФСЪАКЪЦЪА АВЕРЪЛОРЪ ЛОРЪ АН ФОЛОСЪА
 НЕНОРОЧЪТЕЛОРЪ ФАМЪИЛЪИ ЕНГЛЕЗЪЕ РЪМАСЕ АНЪ
 СЪРЪМА ЧЕЛОРЪ СЪИШЪ. КЪРЪЗЪИМЪЛЕ АЧЕТЕА СЪАЪ ФЪ
 КЪТЪ АНЪ СЪРЪМА ТРАКЪТАТЪАЪИ ДЕ НАНЪКЪИНЪ, СЕ
 КРЕДЕ АНЪСЪ, КЪ АМЪПЪРАТЪА, КАРЕ ПОАТЕ ФЪИ КЪ
 АЪ ДАТЪ ПОРЪВЪНЪСЪ СЪИГЪАШЪ АА ИНЪФОРМЪЦЪИ ФАЛЪ
 ЧЕ, БА ДА СЪАЪСЪАКЪЦЪА ЧЕРЪТЪ. А. ПОТТИНГЕРЪ
 АНЪ ПРОКЛАМАЦЪА СЪА КЪ ДАТЪ ДЪИ 27. НОЕМЪБРЪ.
 ДЕСЪКЪРЕ КЪ АМЪПЪРАТЪА ЗЪСА ВЪРЪСАРЕ ДЕ СЪНЪЦЕ.
 ВЪА НЪ АПЪСЪЕЩЕ А ФАЧЕ АМЕРЪИНЪЦЪЪРЪИ ДЕ РЕ НОИРЕА
 ВЪРЪШЪМЪШЪИЛОРЪ.

ВЪСЪТЪИНАЪИ (АНЪ АМЕРЪИКА.) ШЪ КЪСТРЕМЪБРЪ
 ДЕ ПЪЗЪМЪНЪТЪ, КАРЕ СЕ СЪИМЪЦЪИ АНЪ ЧЕЛЕ МАЪ МЪАТЪ
 ИНЪСЪАЛЕ БРЪТАНЪИЕ, АА С. ФЕВРЪАРИ 11 ЧЕАТЪСЪРЪИ АДЪСЪЕ
 О НЕДЕТЕКЪРЪИСЪА, ИЪКЪЗЪЛОШЪ АСЪПРЕ ИНЪСЪАЛЪИ ФРАНЪ
 ЦЪОЗЪЕЦЪИ. ЕДЕДЕАШЪ ПЪИ АНЪСЪМЕ АСЪПРЕ ЧЕТЪЦЪИ
 ПОЕНЪТЪ-ПЪИТЪРЪИ. КЪСТРЕМЪБРЪА ЧЪИНЪ 70 СЪИКЪНАЕ
 ШЪ ЧЕТАТЕА АЧЪИ НЪСЪИТЪСЪ О ПРЪЕФЪКЪТЪ АША ЗЪИ
 КЪНА НЪСЪМАЪ АНЪ АЪРЪЖЪМЪТЪСЪРЪИ. МАЪ МЪАТЪ ДЕ
 НАТЪРЪСЪ МЪИ ОАМЕНЪ СЪАЪ ОМОРЪТЪ, ПЪНЪ АА 1500
 СЪАЪ РЪИТЪ ШЪ СЪАЪ СТРЕИТЪ; АЧЕА ЧЕ АРЪ ФЪ
 СЪКЪНАТЪ ДЪ КЪСТРЕМЪБРЪ, СЪАЪ ФЪКЪТЪ ПРЪДА ФЪ
 КЪАЪИ. АНЪ ОРАШЪА ДЪСЪМЪАЪ СЪАЪ ОМОРЪТЪ 30
 МЪКЪИТОРЪИ, ААТЕ ОНЪ СЪАТЕ ПРЪИ ПРЪЕЪСЪРЪ АНЪ
 КЪ СЪАЪ АЪРЪЖЪМЪТЪ. — ИЧЕАТЪСЪ НЕНОРОЧЪРЕ МЪШЪ
 КЪ ПЕ ГЪБЕРНЪА ФРАНЪЦЪОЗЪСЪА А АЪА МЪСЪСЪРЪИ 18ЦЪИ,
 СЪПРЕ А ТРЪИМЪТЕ АЪЖЪТОРЪИ ПЕНЪТЪРЪ АЪЗЪТЕА МЪИ
 ДЪ ТЪКЪЗЪЛОШЪ, КАРЪИ АЪ РЪМАДЕ АНЪ ВЪАЦЪ, ФЪРЪ
 ХЪАНЪ ШЪ КОПЕРЪИШЪ. СЪАЪ ДАТЪ ПОРЪВЪНЪЧЪ А СЕ
 ПОРЪИ АА ЕДЕДЕАШЪ КОРЪВЪИ КЪ БАНЪ, МЕДЪИЧЪИ
 ШЪ ХЪАНЪ. — ИНЪСЪАЛА ХАЪТЪИ, КАРЕ НЪСЪМАЪ АНЪ
 АНЪСЪА ТРЪИКЪТЪ ПЪАТЪИ АША КЪМЪПЪЛЪИ ПРЪИ КЪ
 ТРЕМЪБРЪ, АСЪЗЪДАТЪСЪ РЪМАСЕ КЪРЪЦЪАТЪСЪ.

КОНЪВЕНЦЪИЕ.

(НАПЕТЪ АЪИЪИ)

- 18. Офъицъръи пЪрЪИЛОРЪ КОНЪТЪРЪЗЪТОДЪРЕ, КАРЪИ
 ПРЪИНЪ ВЪКЪЛЕНЪЕ, СЪАЪ КЪ СЪАЛА ПЕ ФЪЦЕЛЕ ДЪИ
 СЪАЪЖЕА ОСТЪШАСЪКЪ А ПЪРЪИЦЪИ ЧЕИЛАТЪЕ СЪАРЪ СТЪРЪ
 АЪИ ДЪИ ФАЧЕ СЕ ФЪРЪСЪ, СЪАЪ СЕ АНЪТРЕ, АСПРЪ
 БОРЪ СЕ ФЪЕ ПЕДЕНЪСЪИЦЪИ.
- 19. КЪ АСЕМЪИНА АСЪПРЕ СЕ ФЪЕ ПЕДЕНЪСЪИТЪ
 ФЪКАРЕЛЕ ОФЪИЦЪРЪ ОСТЪШЕСЪКЪ, КАРЕЛЕ ФЪСЪИТЪСЪАЪИ
 ДЪИ ПЪЗЪМЪНЪТЪА ДЕ ДЪИНЪКОЛО ДЪИ БА ДА АЪЖЪТОРЪИЪ
 СЪПРЕ ФЪСЪИРЕ, ШЪА БА АСЪКЪНАЕ, АА БА ТЪКЪИНЪИ,

СЪАЪ АНЪ ЧЪИНЪТЪСЪРЪИ МАЪ АНЪПЪРЪТАТЕ АА БА ТРЪИ
 МЪТЕ. АШЪИЖЪДЕРЕА КЪ АЧЕАЛА АСЪПРЕ СЕ БА ПЕ
 ДЕНЪ ОРЪИ КАРЕЛЕ АЛЪТЪ, КАРЕАТЪ АНЪ МАЪ ДЕ ОЪСЪ
 ШЪ АНЪ АЧЕСТЪ АРЪТИКОЛЪ АНЪСЕМНАТА ГРЕШААЪЗЪ БА
 КЪДЕА, ДЕ КАРЕ АЪКЪИТОРЪИ А АМЪКЕ ПЪРЪИЛОРЪ СЕ
 БОРЪ ПЪТЕА ПЪЗЪА, ДАКЪ ПЪ ОАМЕНЪИ ФЪРЪСЪ КЪВЪИ
 НЪИ ПЪСЪ НЪТЪ БОРЪ ПЪИМЪИ.

КЪВЪЕРНЪИСЪИРЕА ПЪРЪИ РОМЪЖЪИШЪ АСЪСЪЕ МАЪ
 ФЪИЗЪАДЕЩЕ — ПРЪОМЪТЕ — АНЪКЪ, КЪМКЪ ИЪ
 ПРЪАКЪИЧЪЛОРЪ ШЪ АА ТЪОАТЕ АЛЪТЕ ИЪРЪИДЪИКЪИ ЧЕ
 ТЪЦЪКЪНЕШЪИ ШЪ ОСТЪШЕШЪИ БА ДА АНЪ ИНЪСТЪРЪИЦЪЕ
 — (КАРЕ ПЕНЪТЪРЪСЪ ФЪСЪИЦЪИ ДЪИ ПЪРА РОМЪЖЪИСЪКЪ
 АШЪИЖЪДЕРЕА ШЪ АНЪ ВЕЧЪИНАЕ ЧЪИНЪТЪСЪРЪИ АЛЕ АЪ
 СТЪРЪИ АНЪКЪ СЕ БОРЪ АМЪПЪИНЪ) ПРЪЕКЪМЪ КЪ ТЪОА
 ТЪСЪ АЪТЪРЪЖЪИЧЪА СЕ ГРЪИЖЪАТЪСЪ А СЕ АМЪПЪИНЪ, КА
 МЪИЧЪИВЪНЪ ФЪСЪИТЪ СЪАЪ ПРЪИВЪИТОРЪИЪ ДЪИ АЪСТЪРЪИА
 АНЪТРЕ ОСТЪШЪИМЕА НАЦЪИОНЪАЪЗЪ А ПЪРЪИ РОМЪЖЪИЦЪИ,
 ШЪ АЪИ ФЪСЪИЦЪИ СЪПРЕ МЪИЧЪИ О СЪАЪЖЪЕ А ПЪРЪИ,
 СЪАЪ АРЪИВАТЪСЪ, СЪАЪ СЪПРЕ ОРЪИ ЧЕА ДЕНЪРИНЪДЪРЕ, А
 СЕМЪИНА МЪИЧЪИ АЪ ЕКЪНОМЪИЕ СЕ ФЪЕ ПРЪИМЪЦЪИ, МЪИЧЪИ
 ДЕНЪКЪ СЕ ФЪЕ АСЪКЪНАШЪ ШЪ АНЪТЪРАЦЪИ, ЧЪИ ОРЪИ КАРЕ
 РЕА ФЪСЪИТЪ ДЪИ АЪСТЪРЪИА СЪАЪ ОРЪИ КАРЕЛЕ СЪНЪСЪ
 АНЪ ФЪТЪ. 6 КА ПРЪИВЪИТОРЪИЪ АНЪСЕМНАТЪ, ДАКЪ
 СЕ БА КЪНОАЩЕ, ОРЪИ ПРЪИНЪ Ч. К. ИЪРЪИДЪИКЪИ СЪАЪ
 ЧЕРЪТЪ АНЪДЪРЪПЪТЪ, АЪНЪСЪ ДЕ КЪТЪРЪ АДЪИНЪСТЪРА
 ЦЪА ДЪИ АЪЖЪНЪТЪСЪ ФЪКЪЗЪТА ЧЪРЪКАРЕ — INVESTI
 GATIO — КА ОУРЕ ЧЪАА ЧЕ ОУРЕ СЪАЪ СЕ ДА А
 ФЪРЪСЪ АНЪТЪРЪЖЪИЧЪА АНЪСЪКЪИТОРЪИЛОРЪ А ТЪОАКЪ
 МЪИ АЪ ФЪАЦЪ АЪ ПРЪЕКЪСЪ А СЕ ДА АФЪАРЪСЪ, АДЕКЪ:
 А СЕ ДА АНЪ МЪАНЪА? АНЪДАТЪСЪ СЪ СЕ ДЕА АФЪА
 РЪСЪ ШЪ ИЪНЪА КА АЧЕАЛА СЪПРЕ ТЪОАТЪ АНЪТАМЪПЪА
 РЕА АЪНЪТЪ РЪКЪИМАРЕ (RECLAMATIO) ПЪНЪ АА
 ОФЪАРЪИТЪА АНЪВЕСТИГАЦЪИ ОЪСЪ ПЪЗЪА СЪИЪСЪА
 СЪ СЕ ЧЪАНЪЗЪ, КА ПРЪИ АЧЕАЛА ДЕ ФЪИТЪ СЕ НЪ
 СЕ ПЪОТЪСЪ ПЪЗЪИНЪИ ШЪ А СЕ АСЪКЪНАЕ.

20. ДА ТЪОУИ СЪНЪШЪИ А ПЪРЪИЛОРЪ КОНЪТЪРЪ
 ЗЪТОДЪРЕ СЕ ОУРЕЩЕ ДЕЛА ЧЪИ ФЪСЪИЦЪИ ВЕЧЪИНА
 РЕ, КАА, АРЪМЕ, ШЪ ААТЕ РЪЗЪТИНЪСЪ ОСТЪШЕШЪИ А
 КЪМЪПЪРА. ДЕ АЧЕТЕА ШЪАЛЪТЕ ОРЪИ ШЪА СЕ БОРЪ
 АФЛА ШЪ АЪНЪСЪ ВЕСЪТЪРЕА ТЪОАМЪАНЪ ДЪИ ФЪАЦЪ СЕ
 БОРЪ КЪНОАЩЕ А СЕ ЧЪАНЪА ДЪ ВРЕДЪИ ОСТАШЪ ФЪ
 ЦЪИ, КА АВЕРЪИ ФЪРАТЕ, ШЪ АА АЧЕА ПАРТЕ КОНЪ
 ТЪРЪЗЪТОДЪРЕ ТРЕБЪИ СЪ СЕ ДЕА АФЪАРЪСЪ, ДЪ ШЪ
 ДЪ ФЪСЪИТОРЪИЪ АЪ ФЪСЪИТЪ.

21. ШЪА ЧЕА СЪАРЪИЛЕ ФЪРАТЕ ПРЪИНЪ ЧЕА ФЪСЪИТЪ
 ШЪ АЪЖЪИТЪ ТРЕБЪИ СЪ СЕ ДЕА АНЪДЪРЪПЪТЪ, ДАКЪ
 АНЪ АЧЕА ПЪРЪСЪ АЪ ФЪСЪИТЪ, АНЪ КАРЕ СЪАЪ ИЪКЪСЪТЪ,
 ШЪ ДЪ ШЪАДЕ, АЪНЪСЪ АНЪЦЕЛЪСЪА АРЪТИКОЛЪАЪИ 7
 НЪ СЕ АЪ АФЪАРЪСЪ.

КАРЕ ДЕЛА ВРЕДЪИ ФЪСЪИТЪ ШЪАЛЪТЕ СЪАРЪИЛЕ АЪ
 КЪМЪПЪРАТЪ АНЪТОРЪЧЪРЕА ПЪАЪЖЪИНЪСЪ О ЧЪОАТЕ НОФЪ
 ТЪИ — ПРЪЕИДЕ — ШЪ ДАКЪ ЧЕАА КЪМЪПЪРАТЕ
 АНЪ ФЪИРЪАШЪЛОРЪ КЪЖЪИТАТЕ НЪ АЕ ПОАТЕ ДА АНЪ
 ДЪРЪПЪТЪ, КЪМЪПЪРЪЗЪТОРЪИЪ ПРЪИВЪИ АЧЕАЛОРА АНЪ
 БАНЪИ КЪРЪИВЪТОРЪИ Е ДАТОРЪИЪ АА ПЪАЪТЪИ, ШЪ АФЪА
 РЪСЪ ДЕ АЧЕА ПЕНЪТЪРЪСЪ КЪАКЪАРЕ ОУРЕАТЪИ ДЪ ФА
 ЦЪ АНЪКЪ ШЪ ПЕДЕАИСЪ СЕ РАДЕ.

21. ТЪОАКЪЛА ДЪ ФЪАЦЪ ПРЪИНЪ ПЪРЪИЦЪИЕ КОНЪ
 ТЪРЪЗЪТОДЪРЕ АНЪ АЧЕАЛАШЪ ТЪАМЪНЪ, АНЪАЪИ 1. (13)
 ЗЪ А АЪИ ТАНЪСАРЕ А АНЪАЪИ О МЪЕ ОНЪ СЪТЪ

паче што ші трі ан Израіле конферэнты, ас-
пе ачыныць спрэ чыста тэаўра папентр а се
чына ші а се ўрама се ба вкці, ші дала тым-
паа пачыраі спрэ чына нхотэрат с'аў ле-
гат, тотш ші чла маі пшцін пе трі ані дшнх
сіне ўрама, асч к'с тччера амек пшці-
лор пшнх ла тымпа, ан каре де ачелтк
анвоіааз пшціла контрагзтоаре се вор лгца,
ші канд ар воі а се лгца, к'с шн ан маі
наінте, ашна де шіре, орі ан че тымп се
вор пшца лгца.

Ф о і ш о р

МІШТЕЛІ АМОС. (Урама ші анкіере
длаа Нр. 19, 20, 21.) Кзлвгзрї мштелї
офшнт пшце тот сшт кшртенцї ші оспз-
тарцї, асч ла Ст. Діонісі ші се вкздрз
а фі маі каа сімціорї. Пшрїнтелі Гера-
сім, ншма ашїнте к'с доі анї шн ом де
лшме ші пшкзтос дін константінопа, іар а-
ншма шн стрлшнїк пошкзторїс ан Ст. Діоні-
сі, не дшсе ан лотрв шнде не слокозіркн
ла дікшре. Време ка де шн чла ворбірзм ної
дспре стрїката натшрз оменлскз, де стрї-
ншчнма ншравшїлор ан лшме іар маі вкртос
ан константінопа. Не ашцеллсам амшндої
фларте бїне, іар єш мз ашштам ачї фларте
кїн, кз четїсем пе Іоан Дамаскін, дін каре
чїтенд кзте чеба, ншрїнтелї Герасім лї пшкш
фларте. Фршнташїї дін пшрїнцї шедла ам-
пшрїшрл егшменлшї шї мз асшата пе міне
ворбїндае де амшрзшїа Трапезїнтїнх ш. а.
дшнх ачїтла дшнд'мї сшїнціїле салл ката-
лорла кшрцілор, мз слокозіркн а інтра ан
сїаїотїкз, а окрїе шї а копїа кзте воїкш врї.
Сїншр атшчї, кшнд чершїс єш а мї се ар-
жа: ашпама чла де ашр а амшратшлї алексїе,
а фшдлаторшлї ачїтор мшншїрї, пшрїнцїї
се кшм сшїоркш шрївїнд шнїї ла ашїї. Мз ан-
трїберш, де шндс ан ашлат єш де ачла дїп-
лома че се пшзшїе атшт де секрет. Вшншн-
сїн мшб чла єш тотшл вшїїнск лї ашдш-
пшкз а мїо аршта ан орїшнал шї аштр'о
кшлїе тотдїодатш. Дїпама сшце фларте пом-
воакш. — Ан мшншїрї, кшм шїцї шї ашо-
стрш бїсшрїчїлш шї саллме де мшнкат салл
партїїле прїмаре. Пштшцї сокотї, кз єш ам
чрчїтат шї шнїле шї аштелє к'с мшлатз сал-
гшїнцз. аштелє пштрш ашїї.

КОМЕТ. Ашїїншїрїае пшбїкште прїн
дднї астрономї ан лшнх ошсшрвагшлар-
ле астрономїчл дін Бзлград, вшш шї Бшда,
ан ўрама чрчїтшїлор фшкште асшра фїномї-
ншлї, де каре ворбірзм шї ної ла Нр. 21,
нш маї асч андоїааз, кшмек ачїла че ам
вкзшт, аш фост комет шї ашкз шн комет
дін чїла маї марї, кзте с'аш вкзшт пшнх а-
кшма. Прїїна кшмек капшл стїлї нш с'аш

вкзшт к'с окї ншрїмшї, сра марїа ашрїїере
де шшїт. — Ншшїншїа шї дшшартл крїдїнцз а
шршдшлї де ршнл прекшм аштшдшт, ашл шї
акшма, вєде ан ашст комет шн сшмн черїск
прївєстїторїс де ншнорочїрї, кшм ршкшїс, фо-
амїте, чшмз ш. а. фшрш а вшга сшамз, ка асе-
менл релє аш вєнїт шї фшрш а се вєдє сшмне
чєршїї. Нш се каде а прївї шн комет кз прє
шн сшмн ршс, чї ан локш де ачелста, сш вє-
дем ан тршншл ншмаї ачїла че сште єл, а-
дєкз шн тршп чєрєск, мїншнат, каре ашї фшр
аршмшл сшс дшнх вєчнїка лєчє а натшрї а-
шєзатз де а тот пштернїкшл фшкшторїс пш-
трш тот шнївїрїшл, де а кшршї ншмшрїнїтш
мшрїме шї фшршсєчз се мїншнх окїшл вєрмє-
лшї пшмшнтєск.

Сїсїїс, Мартїе 18. Ан сєара зїлї а-
чєстєїа, с'аш фшкшт о сєрєнлдз фшршомєсз ан
чїнстєа дшї Іосїф Кєнїгнї, каре є рєдлкторшл
фшїлор ншчєшї дін Сїсїїс, кшм се вєдє сшрє
мшлцшмїтш, кз ачїл вшрєбат апшрш фшршнтє
їнтєрєсєлє ншїїє сшсшїї. —

АНШІНЦАРЕ.

Шпт ашсємнлгата арє чїнстє а аршта, шш-
кз дшнса прїмєшї ла сїнє фшїцє сшрє а лє
ла єашкшїє ншшмшї ан прївїнцз морлалз шї
спїрїтшлалз, чї тотдїодатш алє ашгшїї ка
мшмз. — Афшрш де ашвшчїтшра чє о дш сїн-
гшрш дін ашкшрїлє фємїїшї маї фїнє, шї дін
лїмєа францшєскш дшнх рїгшлєтєорєтїчєшї прл-
кшчє ка шнл чєс францєзш ншкштш, кшм шї дін
аатє шїїнцє єлємєнтлрє, сшвєскрїса маї ашгш-
жєшї а се дш лєкшїї шї дін лїмєа чєрмшнх
прїн шн дєосєбїт прєфїсєор. ачєлшї лшаре ат
мїнтє ба шєа дшїса ан тоатш прївїнцл шї
пєнтрш дємошєлєлє, карє вор шмєлл ншмаї зїо-
ла лєкшїї.

Сшвєскрїса, карє атшт ан патрїа сш, кшм
шї ан кїнш шї ан аатє чїтшїї аш авшт, прї-
лш а се дєсшвшршї ан мєсєрїа сш ка кшкш
тоаре, дшнх чє шї ачї пєтрчє де трї анї,
ншдєжшїшїє кз ч. пшблїк шї пшрїнцїї вор аш
шї пє вїїторїс ачєлшл ашкшдєрє кштрш ашїї.

Марїана Олєвчєр,
Гшбєрнлнтз, лшкшїшїрє ан шлїцл
марє ан кшса дшїт др. Рїхтїр.

Кшрїшл шкшртїлор.

Бїєнл 20. Мартї кш прєшшї дє мїжшл:

Оклїгшїїлстатшлї кшс процєнт ан м. к.	110 3/4
їаршш, кш 4 процєнт ан м. к.	— —
їаршш, кш 3 процєнт ан м. к.	— —
Амшршмштшл дїн а. 1834 а 500 ф. м. к.	718 1/2
їаршш, дїн а. 1839 а 250 ф. м. к.	— —
їаршш, дїн а. 1839 а 50 ф. м. к.	— —